

**BESCHLUSS DES GEMEINSAMEN EWR-AUSSCHUSSES**  
**Nr. 105/98/KOL**  
**vom 30. Oktober 1998**  
**über die Änderung des Anhangs XX (Umweltschutz) des EWR-Abkommens**

DER GEMEINSAME EWR-AUSSCHUSS —

gestützt auf das Abkommen über den Europäischen Wirtschaftsraum, geändert durch das Anpassungsprotokoll zum Abkommen über den Europäischen Wirtschaftsraum, nachstehend „Abkommen“ genannt, insbesondere auf Artikel 98,

in Erwägung nachstehender Gründe:

Anhang XX des Abkommens wurde durch den Beschluß des Gemeinsamen EWR-Ausschusses Nr. 96/98 vom 25. September 1998 <sup>(1)</sup> geändert.

Die Richtlinie 98/20/EG des Rates vom 30. März 1998 zur Änderung der Richtlinie 92/14/EWG zur Einschränkung des Betriebs von Flugzeugen des Teils II Kapitel 2 Band 1 des Anhangs 16 zum Abkommen über die Internationale Zivilluftfahrt, 2. Ausgabe (1988) <sup>(2)</sup> ist in das Abkommen aufzunehmen.

Die Anpassungen der Richtlinie 92/14/EWG des Rates <sup>(3)</sup> sind infolge des Beitritts Österreichs zur Europäischen Union zu streichen —

BESCHLIESST:

*Artikel 1*

In Anhang XX des Abkommens erhält Nummer 32d folgende Fassung:

„**392 L 0014:** Richtlinie 92/14/EWG des Rates vom 2. März 1992 zur Einschränkung des Betriebs von Flugzeugen des Teils II Kapitel 2 Band 1 des Anhangs 16 zum Abkommen über die Internationale Zivilluftfahrt, 2. Ausgabe (1988) (Abl. L 76 vom 23.3.1992, S. 21), berichtigt im Abl. L 168 vom 23.6.1992, S. 30, geändert durch:

— **398 L 0020:** Richtlinie 98/20/EG des Rates vom 30. März 1998 (Abl. L 107 vom 7.4.1998, S. 4).“

*Artikel 2*

Der Wortlaut der Richtlinie 98/20/EG in isländischer und norwegischer Sprache, der den jeweiligen Sprachfassungen dieses Beschlusses beigefügt ist, ist verbindlich.

*Artikel 3*

Dieser Beschluß tritt am 31. Oktober 1998 in Kraft, sofern dem Gemeinsamen EWR-Ausschuß alle Mitteilungen nach Artikel 103 Absatz 1 des Abkommens vorliegen.

*Artikel 4*

Dieser Beschluß wird im EWR-Abschnitt und im EWR-Supplement des *Amtsblatts der Europäischen Gemeinschaften* veröffentlicht.

Geschehen zu Brüssel am 30. Oktober 1998.

*Für den Gemeinsamen EWR-Ausschuß*

N. v. LIECHTENSTEIN

*Der Vorsitzende*

---

<sup>(1)</sup> Abl. L 189 vom 22.7.1999, S. 70.

<sup>(2)</sup> Abl. L 107 vom 7.4.1998, S. 4.

<sup>(3)</sup> Abl. L 76 vom 23.3.1992, S. 21.